



**Paquete para solicitud de  
Subvenciones comunitarias  
julio de 2010 a junio de 2011  
(Fondos hasta \$5000)**

**¡USTED PUEDE MARCAR LA DIFERENCIA!**

*Motivamos a aquellos grupos de personas de la comunidad que quieran mejorar la calidad de vida de los niños de cero a cinco años de edad mediante la creación de vínculos entre las familias del Condado de Sacramento y los niños pequeños  
¡a solicitar las subvenciones comunitarias de First 5 Sacramento!*

**\*\*REVISADO EN JULIO DE 2010**

## **¡Las subvenciones comunitarias ya están disponibles!**

En la Comisión de First 5 Sacramento sabemos que las relaciones entre las personas pueden crear una red o sistema de apoyo para las familias con niños pequeños. La red contribuye significativamente en la salud y el desarrollo de los niños y sus familias. Teniendo esto en cuenta, disponemos de Subvenciones Comunitarias de hasta \$5000 por proyecto, que se encuentran disponibles a través de nuestro programa Iniciativa para la Construcción de la Comunidad (CBI, por sus siglas en inglés). Estas subvenciones son para miembros de la comunidad como usted –padres, abuelos u otros – que desean participar como grupo para crear proyectos que: 1) hagan un mejor lugar en el que los niños de cero a cinco años de edad puedan crecer y vivir; 2) establezcan relaciones y vínculos con otras personas; e 3) incentiven a las familias a expresar sus intereses, los de sus hijos o los de su comunidad.

Las subvenciones se encuentran disponibles para que los miembros de la comunidad desarrollen proyectos que beneficien a su propia comunidad. Las subvenciones no están disponibles para empresas, ni organizaciones sin fines de lucro, ni escuelas, ni tampoco para miembros de la comunidad que representen a empresas, organizaciones sin fines de lucro y/o escuelas. Las subvenciones CBI representan una oportunidad para que los padres y otros miembros de la comunidad marquen la diferencia en representación de los niños de cero a cinco años de edad.

## **¿Por qué es necesario crear vínculos en una comunidad?**

Los vínculos son importantes para nuestra vida cotidiana. ¿Alguna vez pensó cómo se crean los vínculos? ¿Pensó alguna vez en las relaciones con sus vecinos u otros miembros de su comunidad? ¿Por qué es importante relacionarse con estas personas? Y, lo que es aún más importante, ¿de qué manera estas relaciones pueden beneficiar a los niños de cero a cinco años de edad?

Lo que en realidad respaldamos es la **construcción de un capital social** o los vínculos con su comunidad. La creación de estas redes puede lograrse a través de diferentes maneras; y realmente empieza por hacer un esfuerzo y comenzar a conocerse entre sí. Los vínculos más sólidos construyen comunidades más sólidas y mejores lugares donde vivir para los niños de cero a cinco años de edad y para sus familias.

Los niños de cero a cinco años de edad pueden crecer en un lugar en donde estén más seguros y sanos gracias a este sentido de ‘comunidad’ que contribuye a su crianza y a su bienestar. Las investigaciones han demostrado la incidencia que puede tener el capital social en los niños y en sus familias. Los estudios han demostrado que en los lugares con mayor capital social: Los niños son más sanos, tienen menos probabilidades de ser abusados y abandonados, y se desempeñan mejor en el colegio. Cuanto más nos conocemos dentro de nuestras comunidades, mayor será la probabilidad de que nos cuidemos y nos ayudemos entre nosotros. Las relaciones con los demás crean una excelente base para sustentar una gran variedad de actividades positivas, desde la capacidad para interactuar socialmente y vigilar a los niños de otros padres hasta afrontar un problema que tenga un impacto sobre la comunidad. Las familias generalmente funcionan mejor cuando no están aisladas y viven en un entorno de gente conocida, que puede compartir información y recursos y se apoya entre sí.

La comunidad puede definirse por la geografía, como por ejemplo las personas que viven cerca de usted (su vecindario), o puede basarse en algo que los miembros tienen en común (comunidades de interés), como por ejemplo ser padres de mellizos, tener un pasado cultural en común u otro interés.

## **¿Cómo es el proyecto de Iniciativa para la Construcción de la Comunidad?**

Los proyectos deben ofrecer una oportunidad continua para que los niños de cero a cinco años puedan explorar, jugar e interactuar con otros niños, mientras se encuentran bajo la vigilancia y dirección de sus padres y/o tutores, por ejemplo, sus abuelos. Los proyectos también deben ofrecer un modo para que los padres y tutores se vinculen entre sí y para que se establezcan vínculos entre las familias. Los proyectos CBI constituyen un vehículo para que las familias puedan lograr la construcción de un **capital social**.

## **¿Qué deben hacer los grupos para comenzar a planificar su proyecto de Iniciativa para la Construcción de la Comunidad?**

### **1) Analice las opciones de las actividades del CBI que se enuncian más adelante.**

Las **opciones de las actividades del CBI** comprenden diferentes tipos de actividades que su equipo puede elegir para diseñar el proyecto. Elija el tipo de actividad que: 1) mejor se ajuste a los intereses y las necesidades de su comunidad; 2) contribuya a que su comunidad desarrolle un proyecto que beneficie a *niños de cero a cinco años de edad*; 3) contribuya a crear relaciones entre los miembros de las familias y establezca vínculos entre ellos; y 4) incentive a las familias a expresar sus intereses, los de sus hijos o los de su comunidad.

### **Opciones de las actividades del CBI**

- **Arte y Artesanías:** Actividades que fomenten el aprendizaje a través del arte. Los niños de cero a cinco años de edad pueden involucrarse en actividades como pintar, colorear, moldear arcilla, u otras actividades que los motive a explorar conceptos tales como los colores, las texturas y las formas. Estas actividades se vinculan con el objetivo principal de First 5 Sacramento: que los niños ingresen al kindergarten preparados para el aprendizaje.
- **Música y Movimiento:** Actividades que fomenten el aprendizaje a través de la música y el movimiento. Los niños de cero a cinco años de edad pueden involucrarse en actividades como: escuchar música y responder cantando, tocar instrumentos, bailar y/o moverse utilizando elementos como banderas o bufandas. Estas actividades se vinculan con el objetivo principal de First 5 Sacramento: que los niños ingresen al kindergarten preparados para el aprendizaje.
- **Hora de cuentos:** Actividades que fomenten el aprendizaje a través de la alfabetización temprana. Los niños de cero a cinco años de edad pueden ser iniciados en el mundo de los libros y los cuentos mediante la lectura de libros en voz alta que realicen padres voluntarios en la "hora de cuentos", e inclusive se pueden hacer representaciones con marionetas. "La hora de cuentos" puede focalizarse en un tema específico, por ejemplo: el año nuevo Chino, los colores y las formas, o los animales. Estas actividades se vinculan con el objetivo principal de First 5 Sacramento: que los niños ingresen al kindergarten preparados para el aprendizaje.
- **Actividad física:** Actividades que fomenten el desarrollo de la salud y el aprendizaje mediante actividades físicas saludables. Los niños de cero a cinco años de edad deben ser incentivados para desarrollar hábitos saludables, mediante su participación en actividades físicas divertidas y apropiadas según la edad que tengan. Las actividades pueden realizarse al aire libre o en lugares cerrados. Por ejemplo, los niños y sus padres pueden jugar juntos en carreras con coches de bebés, realizar juegos con aros de hula-hula y/o juegos con agua.

Los lugares para realizar actividades físicas al aire libre pueden ser, entre otros, los parques infantiles financiados por First 5 Sacramento ([www.First5Sacramento.net](http://www.First5Sacramento.net)). Estas actividades se vinculan con el objetivo principal de First 5 Sacramento: todos los niños están sanos.

- **Cocina:** Actividades que fomenten el desarrollo saludable y el aprendizaje mediante la preparación de comidas divertidas y saludables. Los niños pueden ser iniciados en hábitos saludables de comida junto con sus padres y otros tutores, como por ejemplo, los abuelos. Las familias pueden involucrarse en actividades de cocina divertidas y apropiadas según la edad de los niños, focalizadas a que los niños aprendan a comer comida saludable. También pueden realizar juntos refrigerios nutritivos, familiares y/o preparar comidas. Estas actividades se vinculan con el objetivo principal de First 5 Sacramento: todos los niños están sanos.
- **Plantación y jardinería:** Actividades que fomenten el aprendizaje a través de la plantación y la jardinería. Los niños de cero a cinco años de edad pueden involucrarse en el aprendizaje de los ciclos de la naturaleza, participando con sus padres y otros tutores en actividades de plantación y jardinería. Se pueden incluir, entre otras, las siguientes actividades: plantación de semillas en macetas, jardinería en equipos de jardinería portátiles, como por ejemplo, los de carretillas, o el aprendizaje de dichas actividades en un jardín comunitario. Estas actividades se vinculan con el objetivo principal de First 5 Sacramento: todos los niños están sanos.
- **Intercambio cultural:** Actividades que fomenten el aprendizaje a través del intercambio cultural. Los niños de cero a cinco años de edad pueden ser iniciados en el aprendizaje de la historia y en las costumbres de una cultura, a través de actividades clasificadas según la edad que tengan, y planificadas y dirigidas por los padres. Las actividades pueden incluir: relatos de historias, arte y artesanías, realización de bailes típicos culturales, elaboración y reparto de comidas típicas, u otras actividades interactivas. Estas actividades se vinculan con el objetivo principal de First 5 Sacramento: que las comunidades vinculen a las familias.
- **Grupos de debates para padres:** Actividades que permitan desarrollar vínculos comunitarios entre los padres y los tutores de niños de cero a cinco años de edad. En debates propiciados, que pueden ser conducidos por un padre voluntario, los padres comparten información sobre las labores de criar a sus hijos y sobre los recursos comunitarios. Los temas de debates deben ser de interés común entre los padres y elegidos por ellos. Los siguientes son algunos ejemplos de temas de debates: compartir consejos sobre la crianza de hijos mellizos, o debatir el modo en que se puede lograr un vínculo mayor con el vecindario. Los grupos de debate para padres ofrecen actividades para que los padres se relacionen entre sí y otras actividades tales como: arte y artesanías y/o actividades físicas para que los padres y sus niños de cero a cinco años de edad logren involucrarse. Estas actividades se vinculan con el objetivo principal de First 5 Sacramento: que las familias respalden el desarrollo óptimo de sus niños y que las comunidades vinculen a las familias.
- **Reuniones comunitarias:** Actividades que fomenten vínculos entre las familias con niños de cero a cinco años de edad. Las reuniones comunitarias incentivan a que las familias con niños de cero a cinco años de edad interactúen entre sí, se sociabilicen y creen redes comunitarias. Son reuniones permanentes que se focalizan en las familias y también cuentan con actividades para que los niños de cero a cinco años de edad participen con sus padres y tutores, por ejemplo, con los abuelos. Algunos ejemplos de reuniones son: realizar mensualmente noches de juegos para toda la familia y "festival de lectura en el parque". Las

reuniones comunitarias pueden incluir otras actividades como las mencionadas anteriormente: arte y artesanías, música y movimiento y/o intercambio cultural. Estas actividades se vinculan con el objetivo principal de First 5 Sacramento: que las comunidades vinculen a las familias.

- **Redes de apoyo entre familias:** Actividades que forjen redes comunitarias entre las familias con niños de cero a cinco años de edad que comparten intereses en común. Las redes de apoyo entre familias incentivan a que las familias compartan sus intereses y generen conciencia acerca de este interés en particular. Esto se puede lograr instruyendo a las familias a informarse sobre sus intereses en común, por ejemplo, mediante la elaboración y distribución de un folleto o creando una red social. Algunos ejemplos de intereses comunes son: vecinos que desean lograr un parque más seguro donde sus niños puedan jugar, y familias con hijos autistas que se juntan para crear conciencia sobre el problema del autismo. Las redes de apoyo entre familias brindan actividades para desarrollar vínculos entre los padres y los niños de cero a cinco años de edad, compartir recursos y generar conciencia a través de reuniones comunitarias, el intercambio cultural y otras actividades como música y movimiento. Estas actividades se vinculan con los objetivos de First 5 Sacramento: que las familias apoyen el desarrollo óptimo de sus niños y que las comunidades vinculen a las familias.

## **2) Decida conjuntamente con los miembros de su grupo qué actividad/actividades CBI incorporará a su proyecto.**

Las actividades enunciadas en las **Opciones de Actividades CBI** son sólo **ejemplos de las posibles actividades** que puede elegir para su proyecto específico. Por ejemplo: La pintura está catalogada como un ejemplo de actividad entre las opciones de actividades del CBI denominada Arte y Artesanías. No obstante, su grupo no está limitado a elegir la actividad pintura de la rama Artes y Artesanías. **Usted no está limitado a elegir entre los ejemplos catalogados en cada actividad y, por lo tanto, puede describir diferentes actividades e incluirlas en su proyecto como opción de actividad CBI elegida por su grupo.**

Su grupo puede optar por realizar una o más **actividades CBI**. Por ejemplo: *“Nuestro proyecto consistirá en un grupo de juegos, a realizarse dos veces por mes, mediante las actividades de Hora de cuentos y Arte y Artesanías, e incluirá tres Reuniones comunitarias durante el año que dure el proyecto.*

## **3) Complete la solicitud y realice una descripción detallada del proyecto específico de su grupo. Asimismo, indique qué actividad/actividades CBI realizará.**

En todas las secciones de la solicitud, proporcione una **descripción detallada** de su proyecto y de las actividades a realizar. Los detalles específicos y únicos de la **Opción u Opciones de Actividades CBI** elegidas deben ser descriptos íntegramente, particularmente en las preguntas 2 y 3. La pregunta 3, a modo de ejemplo, podría describirse de la siguiente manera: *“Cada sesión se iniciará con un espacio para las actividades en círculo, donde un padre voluntario podrá leerle a los niños al menos dos libros. Luego de la lectura de libros, comenzarán las actividades de Arte y Artesanías. Habrá un tema semanal para las actividades de Hora de cuentos y Arte y artesanías. Por ejemplo, durante la primera semana, un padre se encargará de leer en voz alta libros sobre animales, y la actividad de Arte y Artesanías consistirá en pintar animales con los dedos. La actividad de Hora de cuentos y la actividad de Artes y Artesanías tendrán en conjunto una duración aproximada de 45 minutos a 1 hora. Luego de eso, se procederá a ordenar y se les servirá a los*

*niños refrigerios sanos. Los padres podrán relacionarse y charlar entre ellos durante la sesión, especialmente mientras los niños están comiendo”.*

Por ejemplo, la pregunta 3 podría describirse de la siguiente manera: *“Se programará un grupo de juegos a realizarse semanalmente, los viernes a la mañana, que tendrá una duración de una hora. Allí se desarrollarán la actividad de Hora de cuentos y la actividad de Arte y Artesanías. El proyecto también prevé un evento de intercambio cultural, que se realizará los domingos a la tarde, durante el mes de diciembre de 2010, y durará dos horas y media. La hora será a determinar. Habrá dos eventos de reuniones comunitarias. La primera reunión se llevará a cabo el viernes a la noche, de 06:00 a 08:00 p.m., durante el mes de febrero de 2011; la segunda, de 1:30 a 3:30 p.m., durante el mes de mayo de 2011”.*

### **¿Quién es elegible para solicitar las Subvenciones Comunitarias de la CBI?**

- Los fondos están disponibles para grupos de tres o más miembros de la comunidad que no estén relacionados entre sí y que deseen realizar proyectos enfocados a niños de cero a cinco años de edad y a sus familias dentro del condado de Sacramento. Ejemplos de miembros de la comunidad relacionados entre sí: esposos y esposas, madres e hijas/hijos, y primos.
- Los miembros del grupo, en conjunto, deben planificar el proyecto y las actividades, completar la solicitud y firmarla.
- Todos los miembros del grupo que firmen la solicitud deben residir en el Condado de Sacramento, y todas las actividades deben desarrollarse dentro del Condado.
- Los mismos miembros de la comunidad deben realizar la mayor parte del trabajo del proyecto. Algunos ejemplos de grupos que califican para este financiamiento son (pero no se limitan a): grupos pequeños de vecinos; miembros de una comunidad con un interés en común, por ejemplo, padres de mellizos, miembros con un pasado cultural en común, asociaciones comunitarias o vecinales; y grupos de padres.

### **¿Cómo puede hacer un grupo para solicitar una Subvención Comunitaria?**

- 1) Lea toda la solicitud. Encuentre al menos dos personas no relacionadas entre sí que deseen realizar un proyecto junto a usted y comience a pensar en algunas ideas con su grupo.
- 2) En grupo, elija una actividad que se encuentre entre las **Opciones de Actividades del CBI** y planifique un proyecto continuo que pueda beneficiar a los niños de cero a cinco años de edad y a sus familias, y que forje relaciones personales entre las familias participantes.
  - Planifique un proyecto que su grupo pueda desarrollar en un periodo no mayor a 12 meses; El CBI no financiará actividades que ocurran una sola vez.
  - Piense creativamente en quién podría involucrarse, sus fortalezas y cómo podría mejorar la comunidad para los niños de cero a cinco años de edad a través de su proyecto.
  - Su grupo está conformado por miembros de la comunidad que **no** representan a una empresa, ni a una organización sin fines de lucro, ni a una escuela. Recuerde, este dinero no está destinado a ofrecer un programa, servicio o clase.
- 3) Comuníquese con nosotros. **Primero debe comunicarse con nosotros para hablar sobre las ideas de su grupo.**
  - Si usted no se comunica con nosotros para hablar sobre las ideas de su grupo, no consideraremos su solicitud para el financiamiento.
  - Comuníquese con nosotros para informarnos su idea al menos una semana **antes** de la fecha límite de entrega de la solicitud. Estamos a su disposición para responder a sus preguntas, revisar la solicitud junto a usted y ayudar a que su grupo desarrolle las ideas de su proyecto.

- Si a usted le gustaría recibir comentarios sobre un **borrador de solicitud**, por favor envíelo a nuestro personal al menos dos semanas **antes** de la fecha límite para la entrega de la solicitud.
- Comuníquese con Julie Beyers por teléfono al 876-6529 o por correo electrónico a [beyersju@saccounty.net](mailto:beyersju@saccounty.net) o Con Miel Jenkins al 876-5879 o por correo electrónico a [jenkinsmy@saccounty.net](mailto:jenkinsmy@saccounty.net).

**TENGA EN CUENTA QUE:**

- **La ayuda inicial** del personal no puede brindarse durante la semana anterior a la fecha límite de entrega de la solicitud.
  - No podemos hacer comentarios sobre las ideas de los grupos o sobre los borradores de solicitudes en la fecha límite de entrega de las solicitudes.
- 4) Llene la solicitud de subvención y proporcione una descripción detallada de las actividades que comprende el proyecto. La solicitud puede estar escrita a máquina o a mano en forma clara. Si desea que le enviemos la solicitud en soporte digital (formato Microsoft Word), puede comunicarse con nosotros a través de [first5grants@saccounty.net](mailto:first5grants@saccounty.net) para solicitar una copia o descargarla de nuestro sitio web, [www.First5Sacramento.net](http://www.First5Sacramento.net).
- 5) Envíe la solicitud completa respetando la fecha de entrega. Las solicitudes deberán ser recibidas hasta las 5:00 p.m. del día de entrega por correo o personalmente en:

**Comisión First 5 Sacramento  
Subvenciones comunitarias  
2750 Gateway Oaks, Suite 330  
Sacramento, CA 95833**

No se aceptarán las solicitudes enviadas por fax o correo electrónico. La Comisión no se responsabiliza por las solicitudes enviadas por correo postal u otro servicio de entrega que no lleguen a tiempo. Para ser considerada, debemos tener una solicitud original con tres firmas originales en nuestra oficina el día de la fecha de entrega.

**¿Cuándo es el vencimiento para presentar la solicitud?**

Las solicitudes pueden ser presentadas en cualquier momento y se conservarán hasta la próxima fecha límite de presentación. Podemos brindar comentarios sobre los borradores de solicitudes hasta dos semanas antes de la fecha límite de presentación de la solicitud. Las solicitudes pueden entregarse hasta las **5:00 p.m.** en las siguientes fechas:

- ✓ **Viernes 1 de octubre de 2010** Para los proyectos que se inician con fecha posterior al 17 de enero de 2011.
- ✓ **Viernes 4 de marzo de 2011** Para los proyectos que se inician con fecha posterior al 13 de junio de 2011.

**¿Cuál es el monto disponible para el financiamiento?**

Se pueden financiar hasta 15 solicitudes en cada fecha de entrega por un monto de hasta **\$5000** por solicitud. El financiamiento de actividades / proyectos se puede extender hasta 12 meses. Los solicitantes pueden pedir una subvención por vez.

## ¿Cómo se eligen las actividades / proyectos que se financiarán?

Hay un comité de revisión que leerá y calificará las solicitudes y que luego dará las recomendaciones correspondientes a la Comisión. El equipo de la Comisión puede contactarse con usted para aclarar cualquier cuestión o tema que haya sugerido el comité de revisión. Las decisiones respecto del financiamiento son tomadas por la Comisión. La comisión se reserva el derecho a reducir o aumentar los pedidos de financiamiento. Las decisiones sobre el financiamiento son finales e inapelables. **Se le notificará sobre las decisiones adoptadas por el equipo aproximadamente entre ocho y diez semanas posteriores a la fecha límite de presentación de la solicitud.** Los grupos que no sean elegidos para el financiamiento podrán volver a presentar su solicitud en futuras fechas límites para la presentación de solicitudes.

Si su grupo es elegido para recibir financiamiento, se necesitará un acuerdo (contrato). Si es necesario, el equipo de la Comisión dispone de sociedades con agentes fiscales que pueden firmar el contrato en representación de su grupo. Si su solicitud es aprobada para recibir financiamiento, lo ayudaremos durante la realización del contrato. No es necesario tener un agente fiscal antes de presentar la solicitud. Si usted tiene alguna pregunta al respecto, asegúrese de informárnoslo cuando comparta sus ideas con nosotros.

## Si la solicitud de su grupo es elegida para recibir financiamiento ¿Cuáles son los pasos a seguir?

Usted recibirá una notificación por escrito con las decisiones tomadas por la Comisión con respecto al financiamiento de los proyectos. Generalmente, esto es lo que sucede:

- Asista a reuniones de orientación para recibir información sobre el otorgamiento de subvenciones CBI. Éstas son programadas aproximadamente después de los tres meses de la fecha límite de presentación de la solicitud.
- Reúnase con el equipo de CBI para debatir sobre el proyecto de su grupo y las actividades planificadas. El equipo podrá ayudarle a desarrollar un plan general por escrito para su proyecto.
- Trabaje con el equipo de CBI para realizar un contrato. El equipo le ayudará a su grupo durante este proceso.
- **Los proyectos no pueden comenzar hasta que el contrato esté firmado por todas las partes.** Por este motivo, la fecha de inicio propuesta para su proyecto no puede ser menor a la fecha establecida. **No** gaste dinero antes de que haya firmado un contrato. Cualquier gasto correspondiente al proyecto que se efectúe antes de la firma del contrato **no se le devolverá.**
- Durante el tiempo que dure el proyecto, su grupo deberá enviar los recibos que justifique los gastos incurridos y deberá elaborar mensualmente reportes sobre las actividades. El equipo lo ayudará a comprender los reportes y los formularios que se necesitan. Es posible que el equipo u otros representantes de First 5 Sacramento lo visiten para brindarle asistencia y evaluar el progreso de la subvención.
- Estaremos aquí para ayudarle en todo momento y para brindarle asistencia, capacitación y orientación. Llámenos o envíenos un correo electrónico ante cualquier inquietud.

Para mayor información, comuníquese con:

**Julie Beyers, Planificadora del programa**

Tel: 916-876-6529 Correo electrónico: [BeyersJu@saccounty.net](mailto:BeyersJu@saccounty.net)

o

**Myel Jenkins, Planificadora del programa**

Tel: 916-876-5879 Correo electrónico: [JenkinsMy@saccounty.net](mailto:JenkinsMy@saccounty.net)

o

**Comisión First 5 Sacramento**

Tel: 916-876-5865 Fax: 916-876-5877

Correo electrónico: [first5grants@saccounty.net](mailto:first5grants@saccounty.net)

### **¿Qué es la Comisión First 5 Sacramento?**

La Comisión First 5 Sacramento (la Comisión) es una organización que proporciona financiamiento para programas locales y actividades destinadas a mejorar la calidad de vida de los niños de cero a cinco años de edad. Los fondos de la Comisión provienen de la propuesta de Ley número 10, la cual fue aprobada por los votantes de California en 1998 y aplica un impuesto a todos los productos relacionados con el tabaco para financiar los programas vinculados a la educación, la salud, el cuidado de los niños y otros programas para apoyar el desarrollo saludable de niños neonatos a cinco años de edad. Cada condado recibe parte del dinero proveniente de los impuestos al tabaco y cuenta con una Comisión que trabaja para satisfacer las necesidades de su comunidad local. Nuestra Comisión ha decidido invertir parte de los fondos directamente en los esfuerzos que realiza la comunidad mediante el programa Iniciativa para Construcción de la Comunidad (CBI por sus siglas en inglés). A través de las subvenciones de CBI, diversos grupos formados por miembros de la comunidad están construyendo capital social y fortaleciendo nuestra comunidad. Para más información sobre los beneficios del capital social y sobre otros tipos de subvenciones que ofrece First 5 Sacramento, por favor visite nuestro sitio web [www.First5Sacramento.net](http://www.First5Sacramento.net)